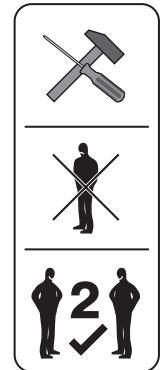
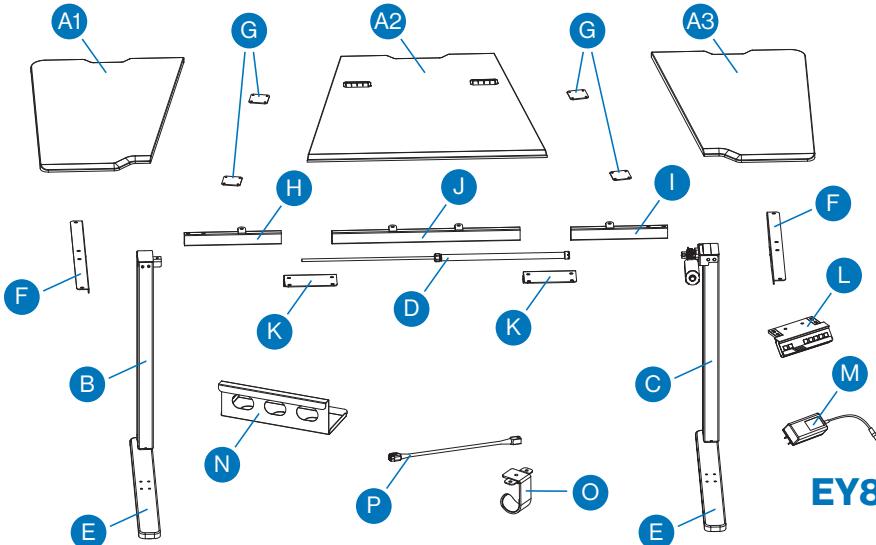


Atlas L Electric

GAMING DESK



SCREWDRIVER ! DO NOT USE ELECTRIC



EY8E-Atlas-L-Electric

More at

www.endorf.com

ACCESSORIES

A1	A2	A3	B
C	D	E	F
G	H	I	J
K	L	M	N
O	P	Y1	Y2
Y3	Y4	Y5	Y6
Y7	Y8	Y9	Z1
Z2	Z3		

SPARE PARTS



Designed by ENDORFY

COOLING SP. Z O.O.
UL. SOKOŁOWSKA 24
05-806 SOKOŁÓW, POLSKA
TEL. +4822290130



We are all *technology heroes*

Atlas L Electric

1

B x1

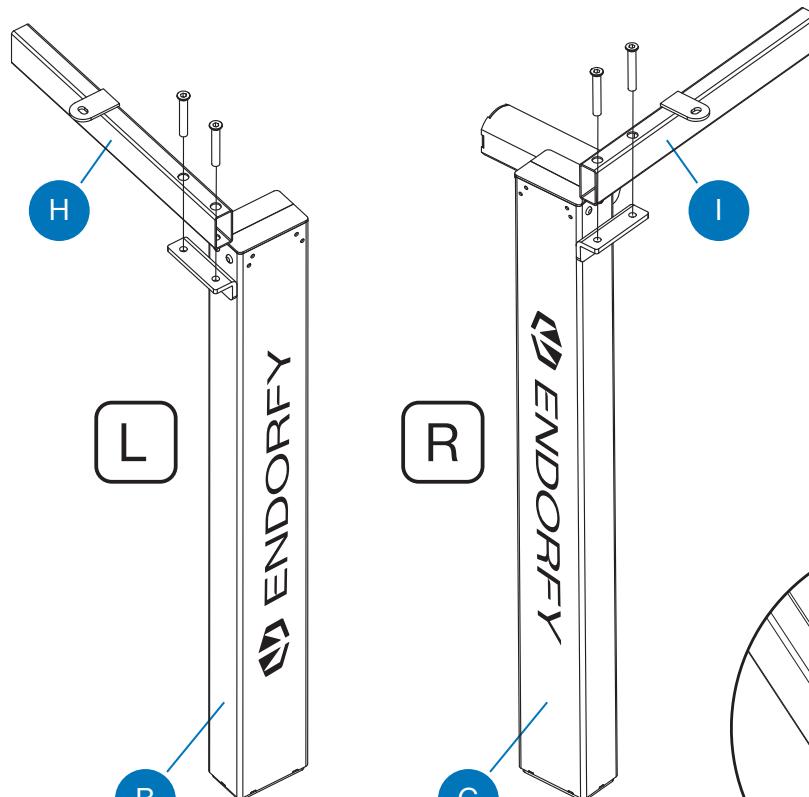
C x1

H x1

I x1

Y3 x4

Z3 x1

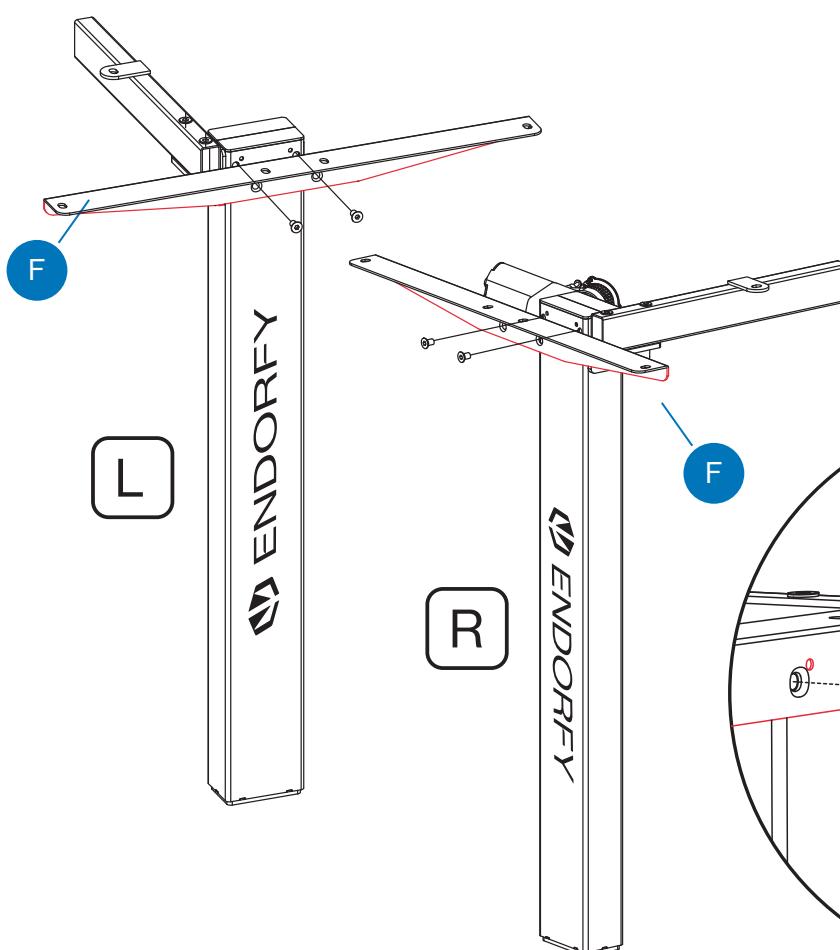


S=5mm

F x2

Y2 x4

Z2 x1



S=4 mm

Atlas L Electric

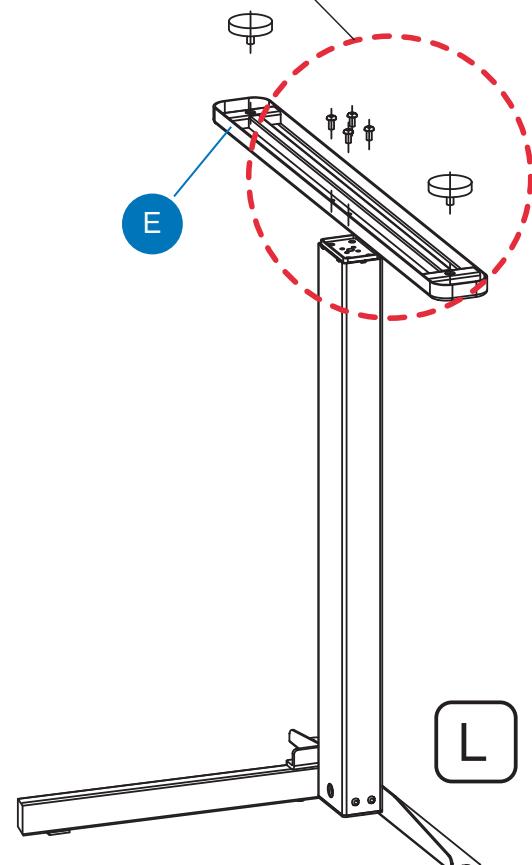
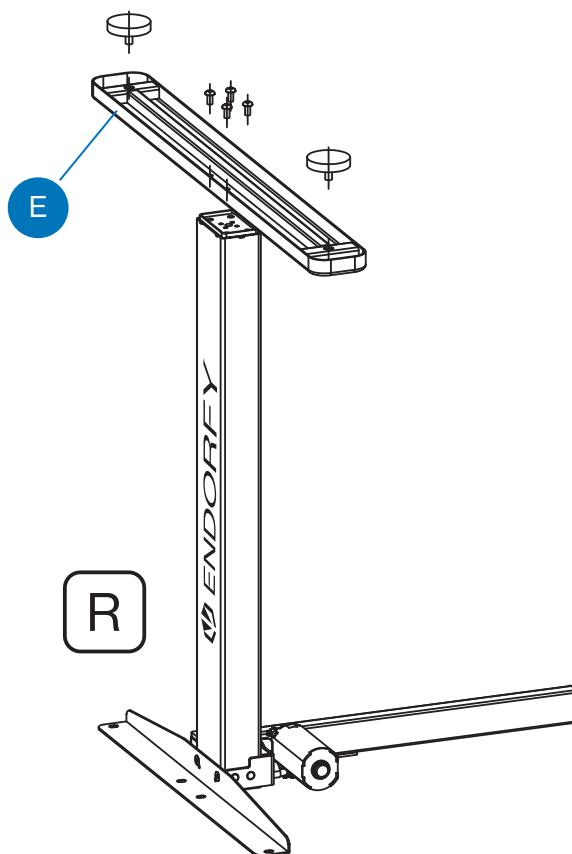
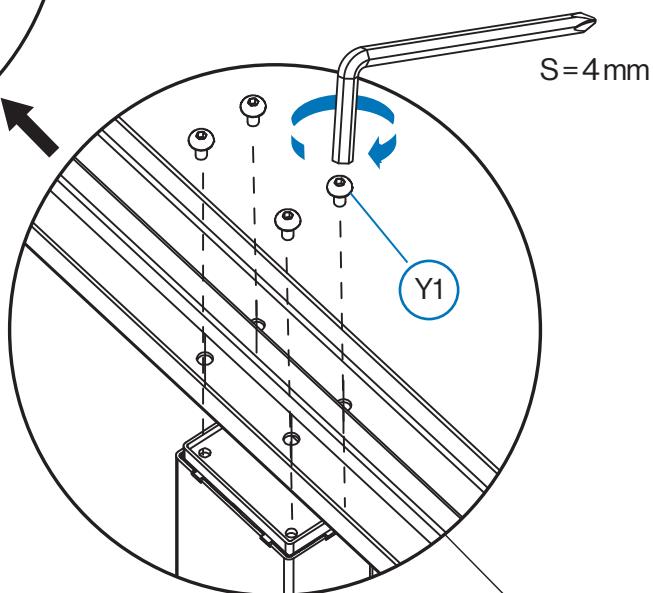
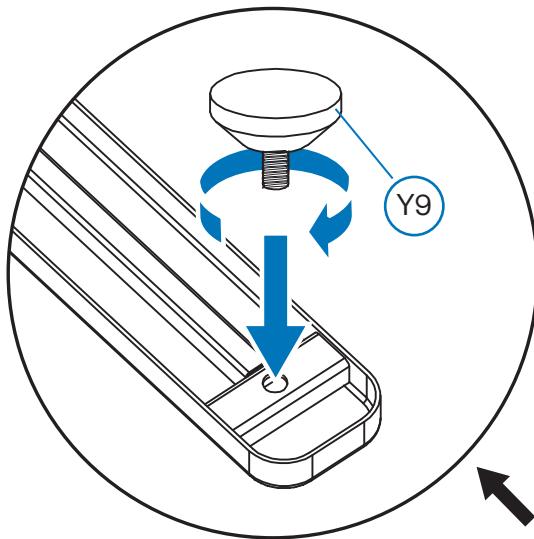
2

E ×2

Y1 ×8

Y9 ×4

Z2 ×1



Atlas L Electric

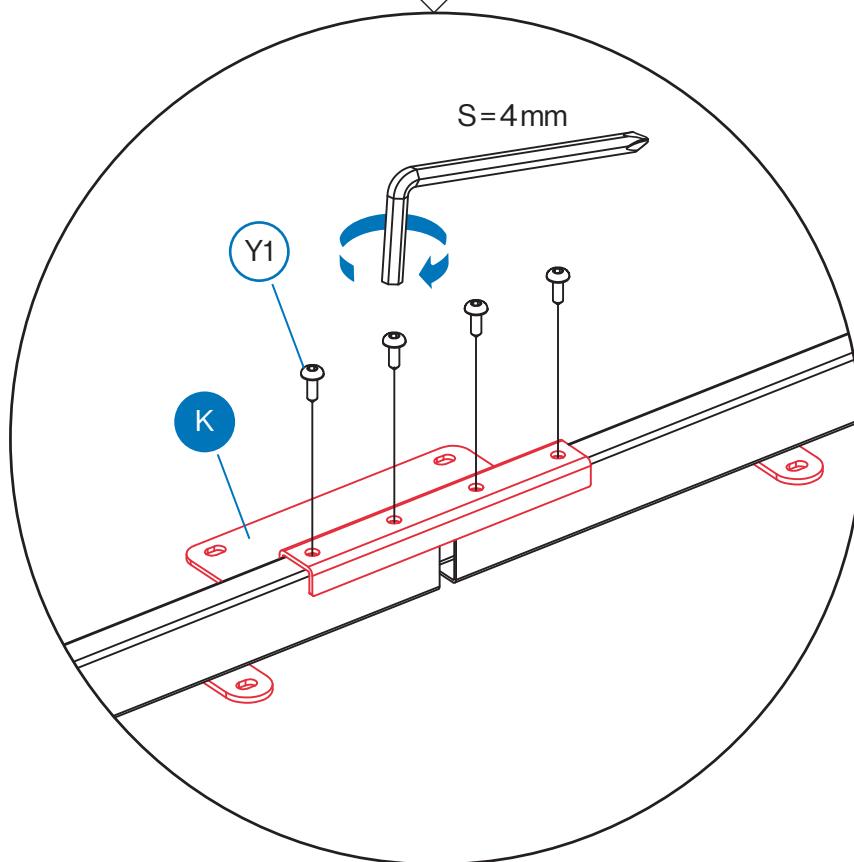
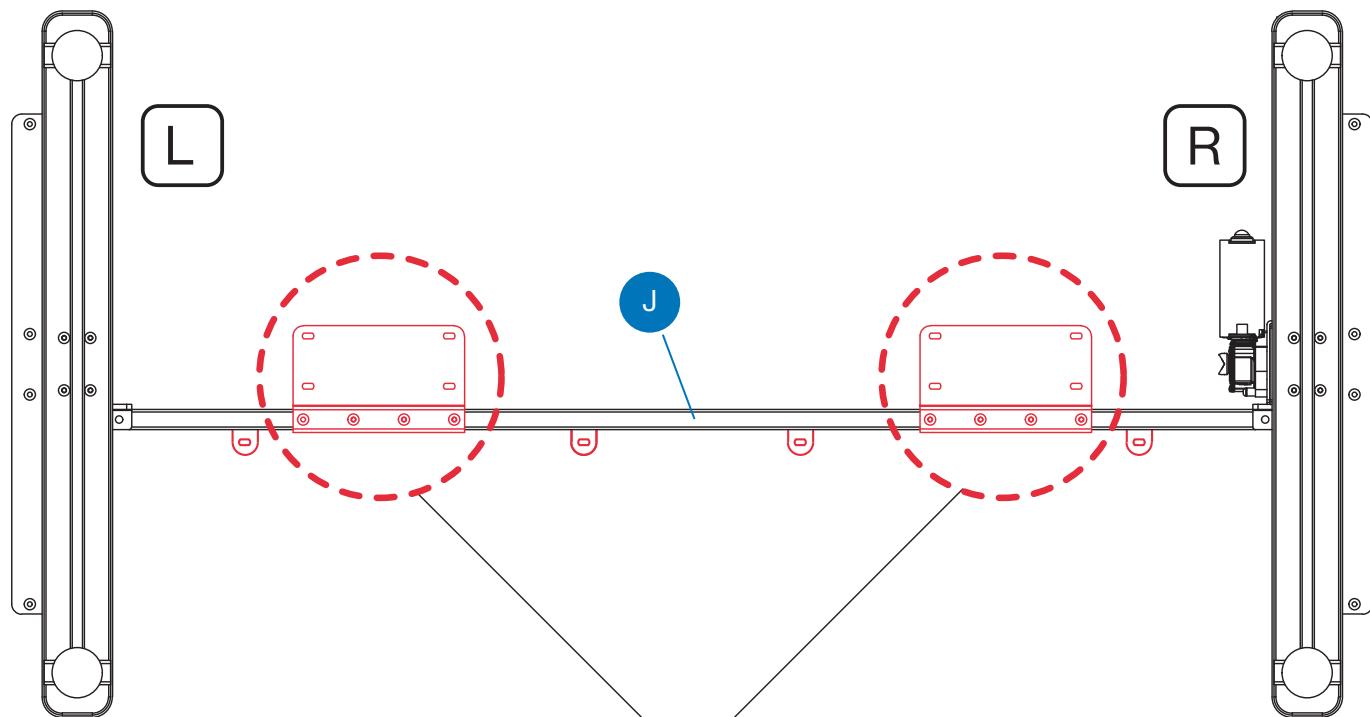
3

J x1

K x2

Y1 x8

Z2 x1

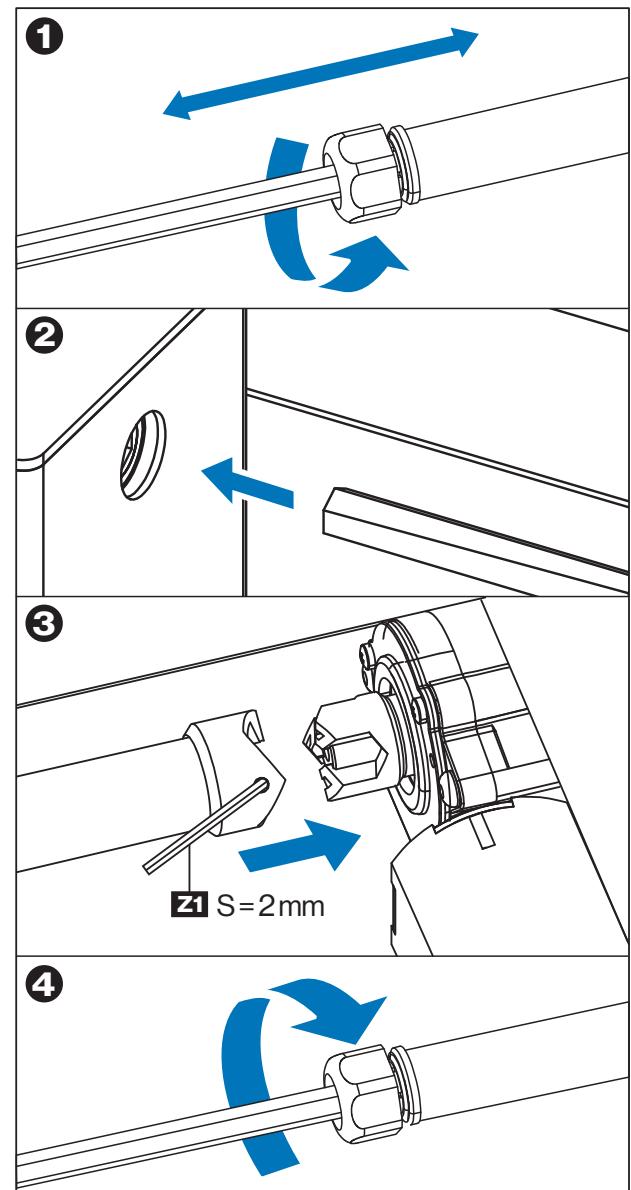
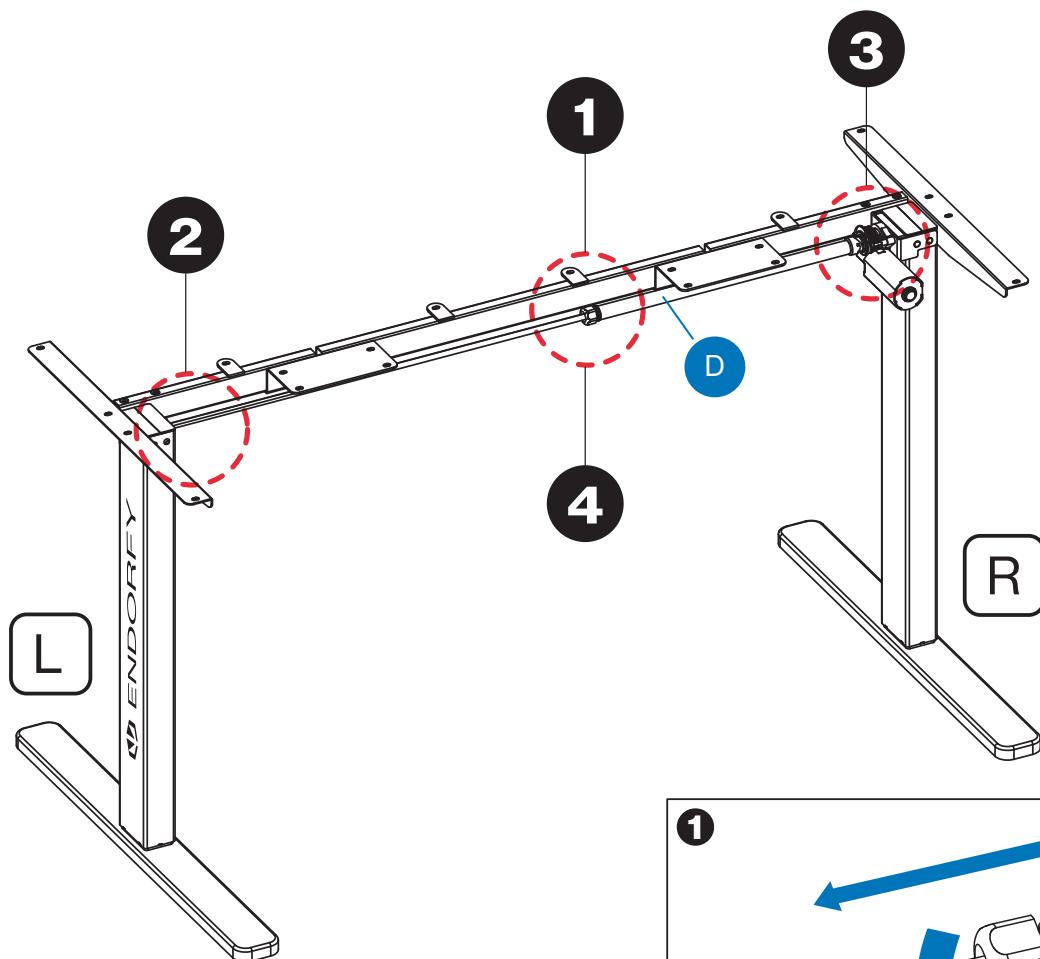


Atlas L Electric

4

D x1

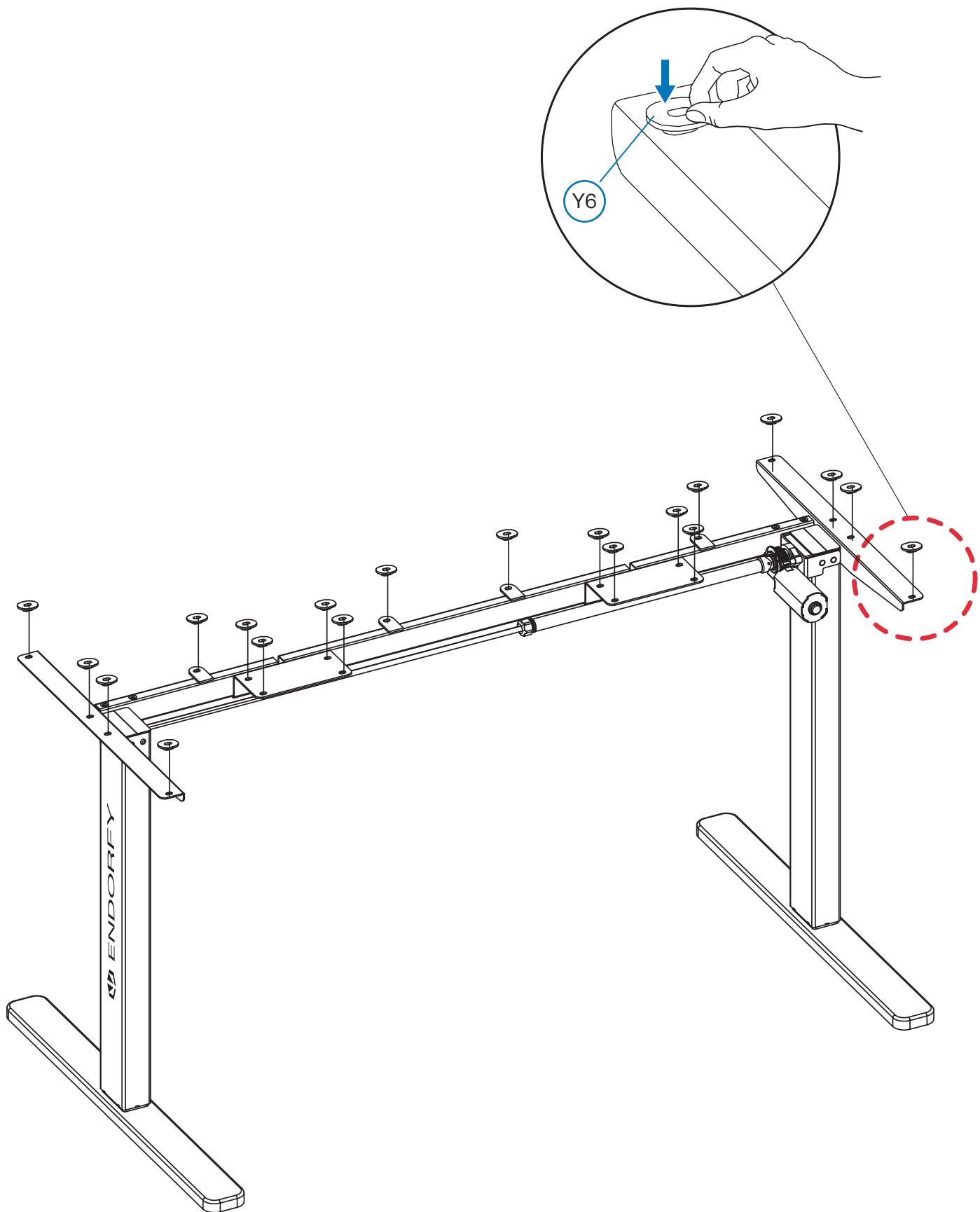
Z1 x1



Atlas L Electric

5

Y6 ×20



Atlas L Electric

6

A1 x1

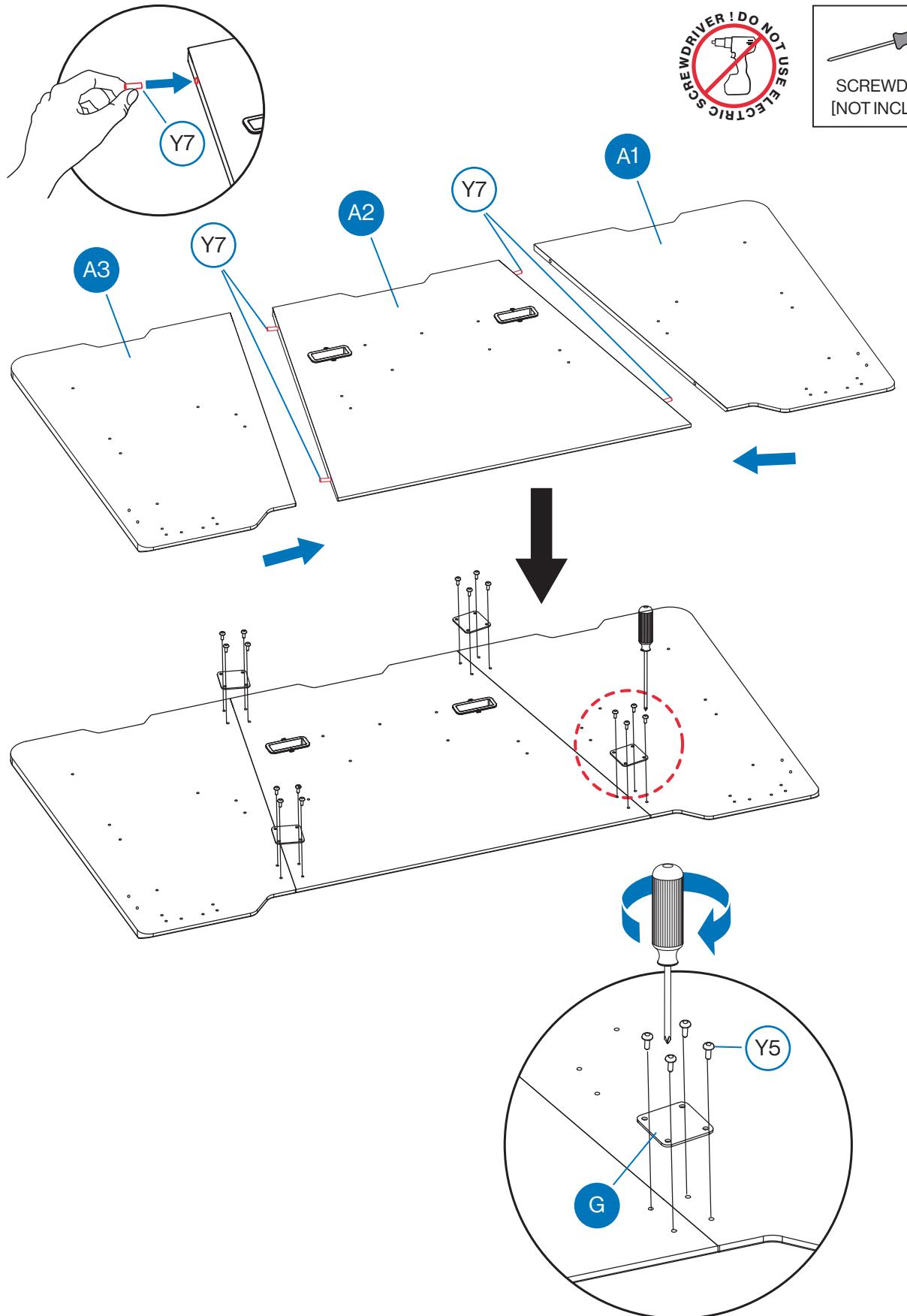
A2 x1

A3 x1

G x4

Y7 x4

Y5 x16

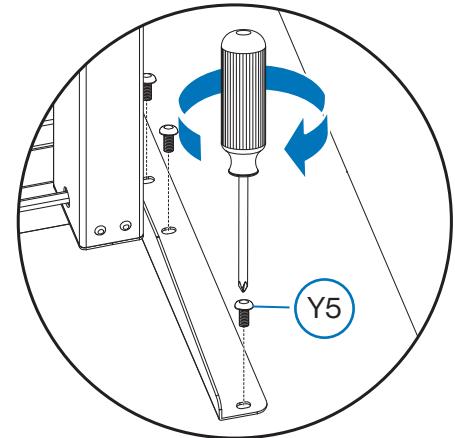
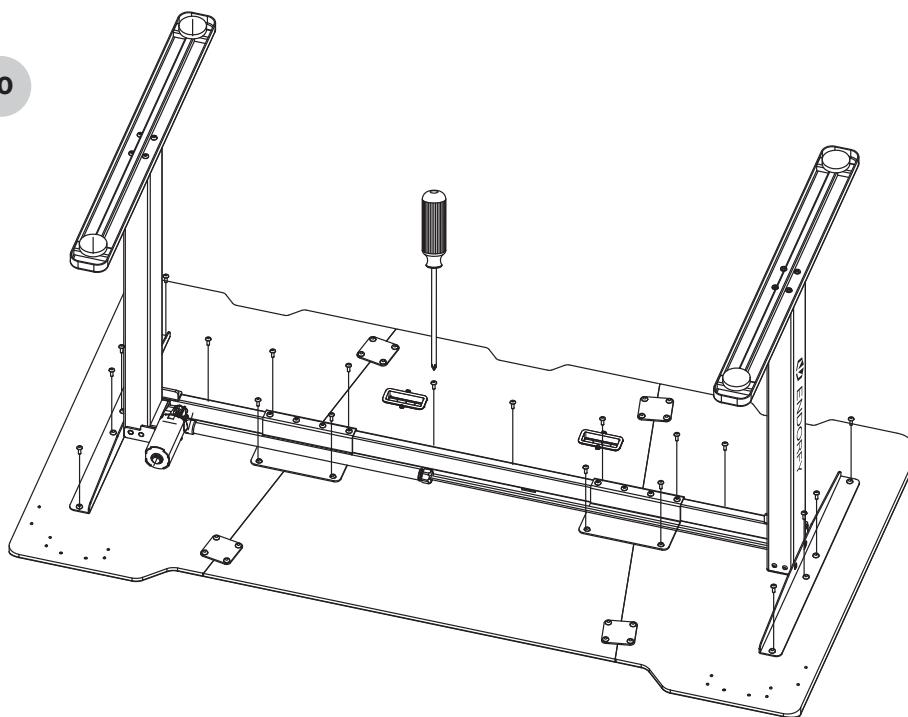


EN: Please tighten the screws gently to avoid any damages. Screwdriver (not included). **CZ:** Šrouby dotahujte s citem, aby nedošlo k jejich poškození. Šroubovák (není součástí balení). **DE:** Ziehen Sie die Schrauben behutsam an, um Beschädigungen zu vermeiden. Schraubendreher (nicht im Lieferumfang enthalten). **DK:** Spænd skruerne forsigtigt for at undgå skader. Skruetrækker (ikke medfølger). **ES:** Aprieta los tornillos con cuidado para evitar daños. Destornillador (no incluido). **FI:** Kiristä ruuviasi varovasti vaurioiden välttämiseksi. Ruuvimeisseli (ei mukana). **FR:** Serrez les vis avec sensibilité pour éviter tout dommage. Tournevis (non inclus). **HU:** A csavarokat a sérülések elkerülése érézessel húzd meg. Csavarhúzó (nincs csatolva). **IT:** Serrare le viti, procedendo con cautela per evitare danni. Cacciavite (non incluso). **NO:** Stram skruene forsiktig for å unngå skader. Skrutekkes (ikke inkludert). **PL:** Dokrć śrubę z wyczuciem, aby uniknąć uszkodzeń. Śrubokręt (nie dotyczy). **RO:** Strângeti suruburile cu atenție pentru a evita deteriorarea. Surubelnijă (nu este inclusă). **RU:** Аккуратно затянуть винты, чтобы избежать повреждений. Отвертка (не входит в комплект). **SE:** Dra åt skruvarna försiktigt för att undvika skador. **SK:** Dotiahnite skrutky s citem, aby ste predišli poškodeniu. Skrutkovač (nie je súčasťou dodávky). **UA:** Аккуратно затягните гвозди, щоб уникнути пошкоджень. Викрутка (не входить в комплект).

Atlas L Electric

7

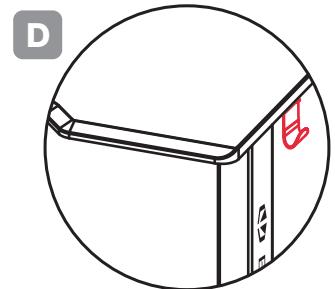
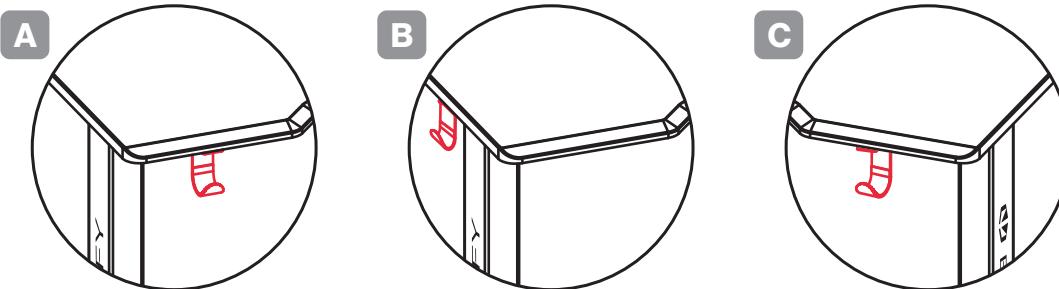
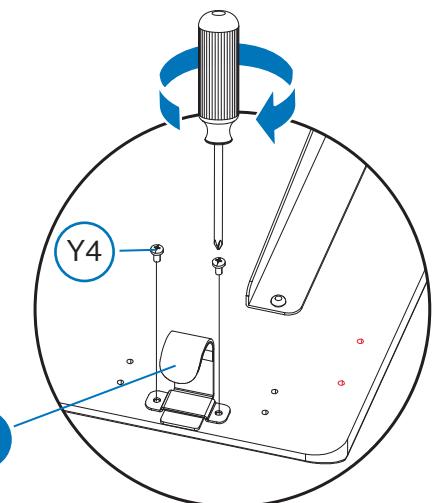
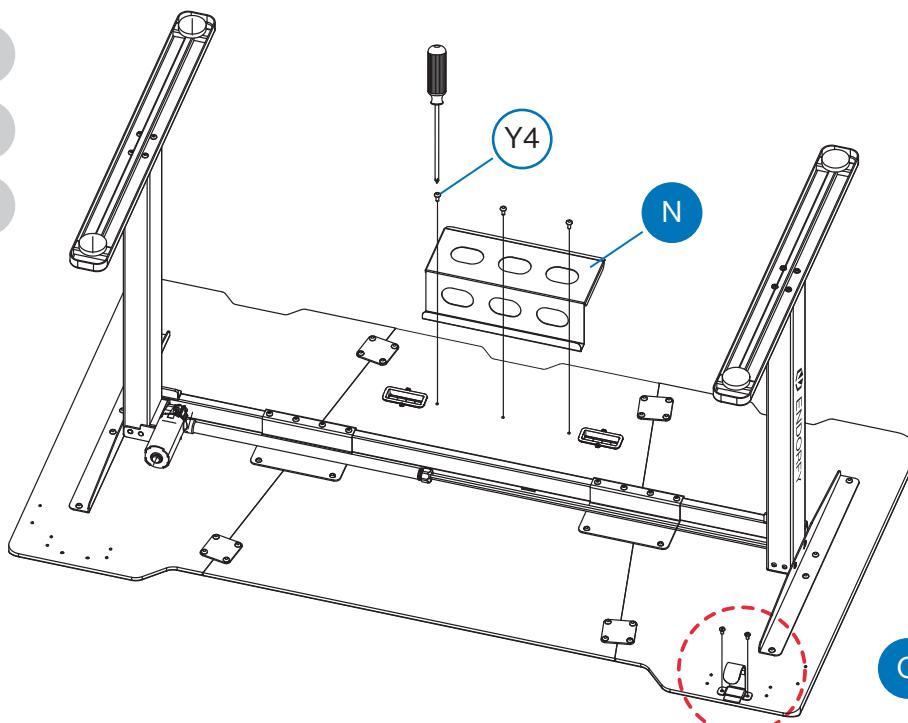
Y5 x20



N x1

O x1

Y4 x5



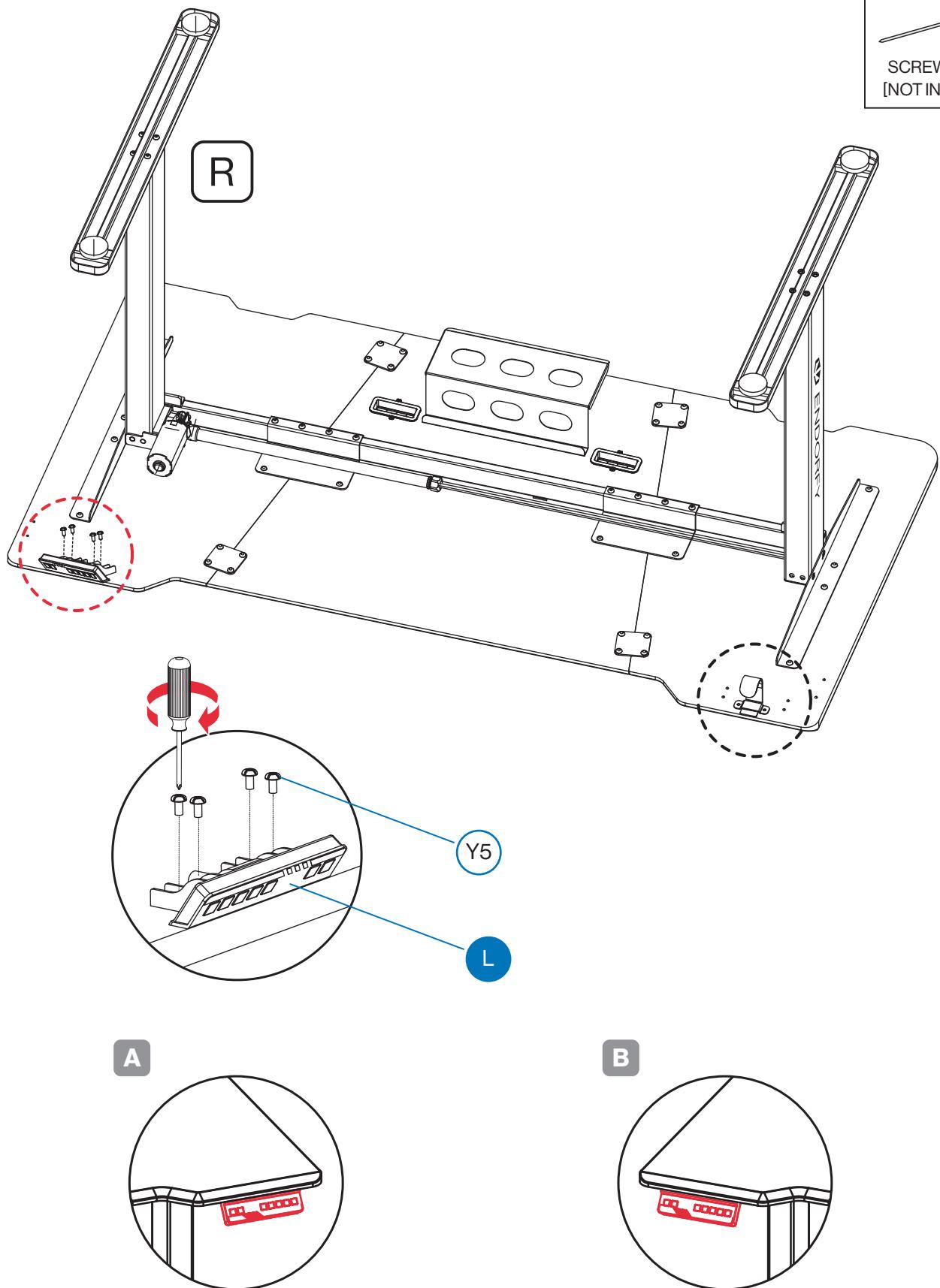
EN: Different position could be choiced for headset hook. **CZ:** Lze zvolit různé polohy připojení sluchátek. **DE:** Es können verschiedene Positionen für den Kopfhörerhaken gewählt werden. **DK:** Der kan vælges forskellige positioner for hovedtelefonernes holder. **ES:** Se pueden elegir diferentes posiciones del gancho para los auriculares. **FI:** Voit valita eri kuulokekoukkusentoja. **FR:** Différentes positions du crochet du casque peuvent être sélectionnées. **HU:** A fejhallgató-tartó kampó különböző helyzetekbe állítható. **IT:** È possibile scegliere diverse posizioni del gancio per cuffie. **NO:** Hodetelefonkroken kan festes på ulike steder. **PL:** Można wybrać różne pozycje uchwytu na słuchawki. **RO:** Pot fi selectate diferite poziții pentru suportul de agătare a căștilor. **RU:** Можно выбрать различные положения крючка для наушников. **SE:** Olika positioner för hörlur krok är möjliga. **SK:** Hák na slúchadlá môže byť v rôznej polohe. **UA:** Можна вибрати різні положення гачка для навушників.

Atlas L Electric

8

L x1

Y5 x4



EN: Controller: left and right position could be choiced on your requirement. **CZ:** V závislosti na vašich preferencích lze ovládač namontovat na levou nebo pravou stranu. **DE:** Je nach Vorliebe kann der Controller auf der linken oder rechten Seite montiert werden. **DK:** Afhængigt af dine præferencer kan controlleren monteres på venstre eller højre side. **ES:** En función de las preferencias el controlador puede montarse en la parte izquierda o derecha. **FI:** Halutessasi ohjaain voidaan asentaa vasemmalle tai oikealle puolelle. **FR:** En fonction de vos préférences, le contrôleur peut être monté sur le côté gauche ou droit. **HU:** A preferenciáktól függően a kontroller bal és jobb oldalon egyaránt felszerelhető. **IT:** A seconda delle preferenze, il controller può essere montato sul lato sinistro o destro. **NO:** Avhengig av preferanser kan betjeningspanelet monteres på venstre eller høyre side. **PL:** W zależności od preferencji kontroler można zamontować po lewej lub prawej stronie. **RO:** În funcție de preferințele dumneavoastră, panoul de comandă poate fi montat pe partea stângă sau dreaptă. **RU:** В зависимости от ваших предпочтений контроллер можно установить с левой или с правой стороны. **SE:** Beroende på vad du föredrar kan styrenheten monteras på vänster eller höger sida. **SK:** V závislosti od Vašich preferencii sa ovládač môže namontovať na ľavú alebo pravú stranu. **UA:** Залежно від ваших уподобань панель можна встановити з лівого або правого боку.

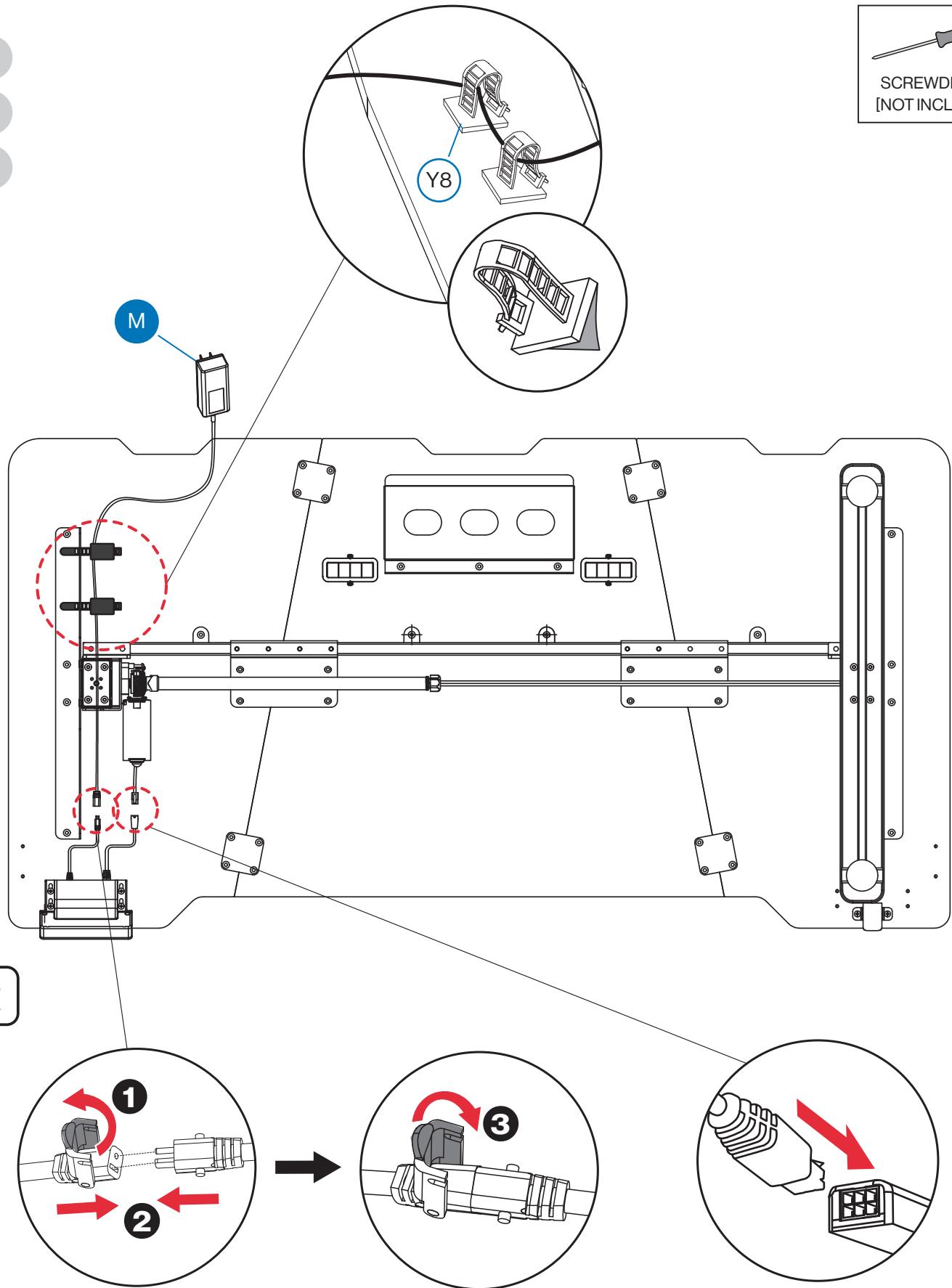
Atlas L Electric

9

M x1

P x1

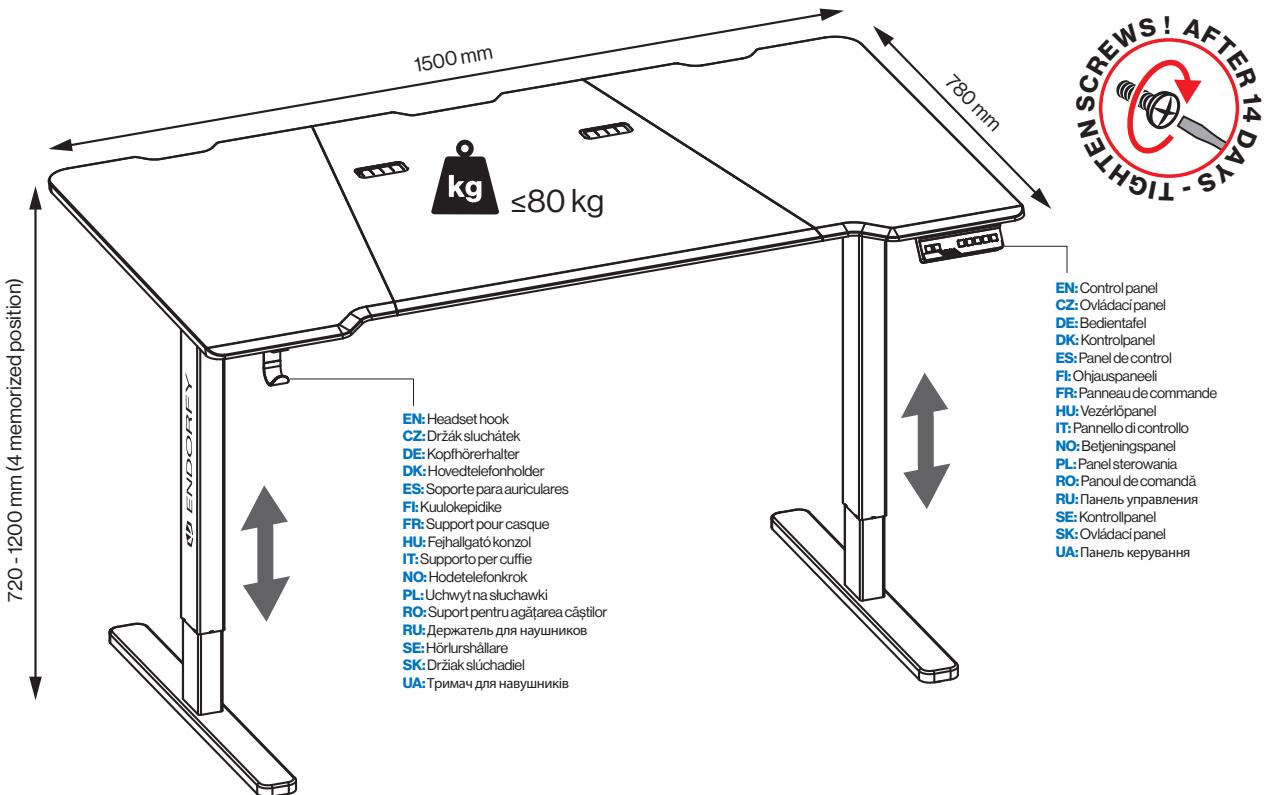
Y8 x4



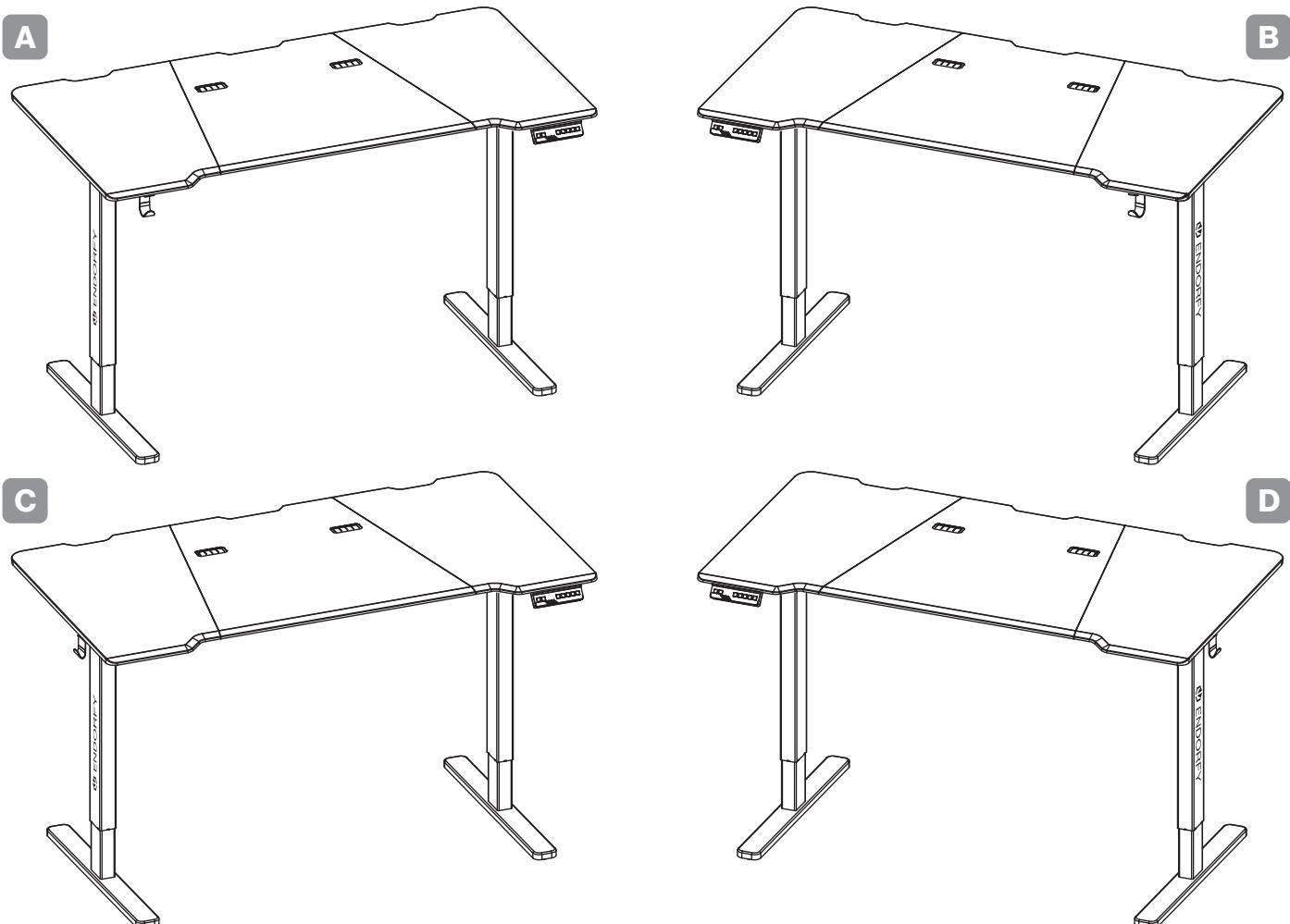
EN: Caution: extension cord (P) have to be used if controller is installed at the left side. **CZ:** Poznámka: pri montáži ovládacieho panelu na levou stranu použijte predlúžovací kabel (P). **DE:** Bedientafel auf der linken Seite ein Verlängerungskabel (P). **DK:** Bemerk: Ved montering af kontrolpanelet på venstre side skal du bruge kabelforlænger (P). **ES:** Atención: en caso de montar el panel de control en la parte izquierda utiliza un alargador del cable (P). **FI:** Huom: kun asennat ohjauspaneelin vasemmalle puolelle, käytä kaapelia pidennystä (P). **FR:** Remarque: lors de l'installation du panneau de commande sur le côté gauche, utilisez la rallonge (P). **HU:** Figyelem: a vezérlőpanel baloldalt történő felszerelése esetén használ a kábelhosszabítót (P). **IT:** Nota: durante il montaggio del pannello di comando a sinistra, utilizzare un cavo di prolunga (P). **NO:** Merk: Når du monterer betjeningspanelet på venstre side, bruk skjotledningen (P). **PL:** Uwaga: przy montażu panelu sterowania po lewej stronie, użyj przedłużacz przewodu (P). **RO:** Atenție: atunci când montați panoul de comandă pe partea stângă, utilizați prelungitorul de cablu (P). **RU:** Внимание: при установке панели управления с левой стороны следует использовать удлинитель (P). **SE:** Obs: När kontrollpanelen monteras på vänster sida, använd en kabelförlängare (P). **SK:** Pozor: pri inštalácii ovládacieho panela na ľavú stranu použite predĺžovací kábel (P). **UA:** Увага: під час встановлення панелі керування з лівого боку слід використовувати подовжувач (P).

Atlas L Electric

10

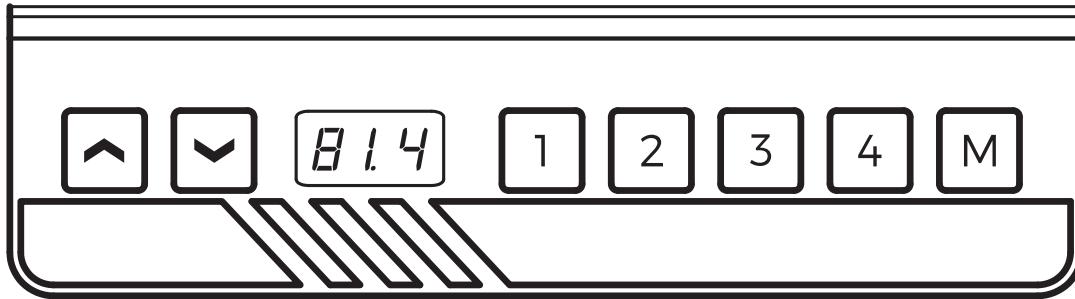


EN: Well done, you can now plug in power adapter. **CZ:** Dobra práce, nyní můžete připojit napájení do zásuvky. **DE:** Gut gemacht, Sie können jetzt die Stromversorgung an die Steckdose anschließen. **DK:** Godt gætt, nu kan du sætte strømforsyningen i stikkontakten. **ES:** Buen trabajo, ahora puedes conectar la alimentación a la toma. **FI:** Hyvin tehty, voit nyt kytkeä virran pistorasiaan. **FR:** Bravo, vous pouvez maintenant brancher l'alimentation dans la prise. **HU:** Jó munka, most már csatlakoztathattad a tápkábelt az aljzatba. **IT:** Ben fatto, ora puoi collegare il cavo di alimentazione alla presa. **NO:** Godt gjort! Nå kan du pluggen inn strømadapteren. **PL:** Dobra robota, możesz teraz podłączyć zasilanie do gniazdka. **RO:** Foarte bine, acum puteți conecta sursa de alimentare la priză. **RU:** Отлично, теперь можно подключить питание к розетке. **SE:** Bra gjort, nu kan strömmen till uttaget anslutas. **SK:** Výborne, teraz môžete zapojiť napájanie do zásuvky. **UA:** Чудово, тепер можна підключити живлення в розетку.



Atlas L Electric

EN CONTROL PANEL / CZ OVLÁDACÍ PANEL / DE BEDIENTAFEL / DK KONTROLPANEL



EN CONTROL PANEL	
<input type="checkbox"/> Move up	
<input checked="" type="checkbox"/> Move down	
<input type="checkbox"/> Height preset 1	
<input type="checkbox"/> Height preset 2	
<input type="checkbox"/> Height preset 3	
<input type="checkbox"/> Height preset 4	
<input type="checkbox"/> Memory button: press it (LED display will start flashing) and then press 1 / 2 / 3 / 4 to save preset.	
TROUBLESHOOTING	
Hot	Over-heating protection. Plug it off, allow the electric motor to cool down for 20 minutes, than replug it.
E10	Power it off and check the connection of motor and control panel.
E20	Overload alarm. Remove weight of the desk and replug power connector.
E02	Rebound/vibration protection. Check if desk stands on even surface or if there are no blocking objects under the desk.
E32	Oversupply voltage alarm. Power off first and check whether the connection is proper.
E31	Undervoltage alarm. Power off first and check whether the connection is proper.
E60	Alarms when height difference between left and right legs exceeds the set value. Power off first and reinstall both legs on the same height.
RESET	
Adjust desk to the lowest position (by pressing <input checked="" type="checkbox"/>). In the lowest position click and hold <input checked="" type="checkbox"/> button for 5 seconds.	

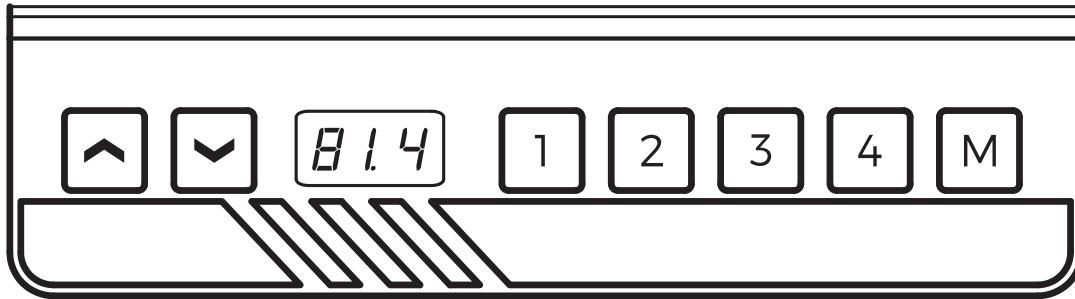
CZ OVLÁDACÍ PANEL	
<input type="checkbox"/> Zvednout	
<input checked="" type="checkbox"/> Odejít	
<input type="checkbox"/> Nastavení 1	
<input type="checkbox"/> Nastavení 2	
<input type="checkbox"/> Nastavení 3	
<input type="checkbox"/> Nastavení 4	
<input type="checkbox"/> Uložení nastavení: stiskněte tlačítko "M" (LED displej začne blikat) a stiskněte 1 / 2 / 3 / 4 chcete-li uložit nastavení.	
ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ	
Hot	Ochrana proti přehřátí. Odpojte stůl od napájení po dobu 20 minut a restartujte ho.
E10	Odpojte stůl od napájení a zkontrolujte, zda jsou motor a ovládací panel správně připojeny.
E20	Maximální zatížení stolu bylo překročeno. Odstraňte některé věci z desky stolu, odpojte stůl od napájení a poté jej znova spusťte.
E02	Ochrana proti odrazu/vibracím. Zkontrolujte, zda je stůl umístěn na rovném povrchu nebo zda pod ním nejsou žádné překážející předměty.
E32	Napětí je vyšší než požadovaná hodnota. Odpojte stůl od elektrické energie a zkontrolujte připojení.
E31	Napětí je nižší než požadovaná hodnota. Odpojte stůl od elektrické energie a zkontrolujte připojení.
E60	Informuje o výškovém rozdílu mezi pravou a levou nohou stolu. Odpojte stůl a nasadte nohy do rovnoramenné výšky.
RESET	
Nejprve nastavte stůl na nejnižší pozici (pomocí tlačítka <input checked="" type="checkbox"/>). Poté stiskněte a podržte <input checked="" type="checkbox"/> po dobu 5 sekund.	

DE BEDIENTAFEL	
<input type="checkbox"/> Anheben	
<input checked="" type="checkbox"/> Absenken	
<input type="checkbox"/> Einstellung 1	
<input type="checkbox"/> Einstellung 2	
<input type="checkbox"/> Einstellung 3	
<input type="checkbox"/> Einstellung 4	
<input type="checkbox"/> Speichern der Einstellung: Drücken Sie 'M' (die LED-Anzeige beginnt zu blinken) und drücken Sie dann 1 / 2 / 3 / 4, um die Einstellung zu speichern.	
PROBLEMBEHEBUNG	
Hot	Schutz vor Überhitzung. Trennen Sie den Tisch 20 min lang von der Stromversorgung, und starten Sie ihn dann neu.
E10	Trennen Sie den Tisch von der Stromversorgung und prüfen Sie dann, ob der Motor und die Bedientafel richtig angeschlossen sind.
E20	Die maximale Belastung des Tisches ist überschritten. Entfernen Sie einige der Gegenstände von der Tischplatte, trennen Sie den Tisch von der Stromversorgung und starten Sie ihn dann neu.
E02	Reflexions-/Erschütterungsschutz. Vergewissern Sie sich, dass der Tisch auf einer ebenen Fläche steht und dass sich keine blockierenden Gegenstände darunter befinden.
E32	Die Spannung ist höher als der erforderliche Wert. Trennen Sie den Tisch von der Stromversorgung und überprüfen Sie die Verbindung.
E31	Die Spannung ist niedriger als der erforderliche Wert. Trennen Sie den Tisch von der Stromversorgung und überprüfen Sie die Verbindung.
E60	Gibt den Höhenunterschied zwischen dem rechten und dem linken Bein des Tisches an. Trennen Sie den Tisch von der Stromversorgung und montieren Sie die Beine auf gleicher Höhe.
RESET	
Stellen Sie den Tisch zunächst (mithilfe der <input checked="" type="checkbox"/> Taste) in die unterste Position. Klicken Sie dann auf <input checked="" type="checkbox"/> und halten Sie es 5 Sekunden lang gedrückt.	

DK KONTROLPANEL	
<input type="checkbox"/> Hæv	
<input checked="" type="checkbox"/> Sænk	
<input type="checkbox"/> Indstilling 1	
<input type="checkbox"/> Indstilling 2	
<input type="checkbox"/> Indstilling 3	
<input type="checkbox"/> Indstilling 4	
<input type="checkbox"/> Gem indstilling: Tryk på "M" (LED-displayet begynder at blinke), og tryk derefter på 1 / 2 / 3 / 4 for at gemme indstillingen.	
PROBLEMLØSNING	
Hot	Overophedningsbeskyttelse. Afbryd skrivebordelet fra strømforsyningen i 20 minutter, og genstart derefter skrivebordelet.
E10	Afbryd skrivebordelet fra strømforsyningen, og tjek derefter, om motoren og kontrolpanelet er korrekt tilsluttet.
E20	Maksimal belastning af skrivebordelet er overskredet. Fjern nogle ting fra skrivebordelet, afbryd skrivebordelet fra strømforsyningen, og genstart det derefter.
E02	Stød-/vibrationsbeskyttelse. Kontroller, om skrivebordelet er placeret på en plan overflade, eller om der ikke er nogen blokerende genstande under det.
E32	Spændingen er højere end den krævede værdi. Tag stikket ud af stikkontakten, og tjek forbindelsen.
E31	Spændingen er under den krævede værdi. Tag stikket ud af stikkontakten, og tjek forbindelsen.
E60	Angiver forskellen i højden mellem skrivebordelets højre og venstre ben. Afbryd skrivebordelet fra strømforsyningen, og monter benene i samme højde.
RESET	
Sæt først skrivebordelet i den laveste position (ved hjælp af <input checked="" type="checkbox"/> knappen). Klik derefter på <input checked="" type="checkbox"/> og hold det nede i 5 sekunder.	

Atlas L Electric

ES PANEL DE CONTROL / FI OHJAUSPANEELI / FR PANNEAU DE COMMANDE / HU VEZÉRLŐPANEL



ES PANEL DE CONTROL	
<input type="checkbox"/> Subir	
<input checked="" type="checkbox"/> Bajar	
<input type="checkbox"/> Ajuste 1	
<input type="checkbox"/> Ajuste 2	
<input type="checkbox"/> Ajuste 3	
<input type="checkbox"/> Ajuste 4	
<input type="checkbox"/> Guardado de los ajustes: presiona «M» (la pantalla LED comienza a parpadear) y a continuación presiona 1 / 2 / 3 / 4, para guardar el ajuste.	
RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS	
Hot	Protección contra el sobrecalentamiento. Desconecta el escritorio de la alimentación durante 20 min y a continuación vuelve a encenderlo.
E10	Desconecta el escritorio de la alimentación, a continuación comprueba si el motor y el panel de control están correctamente conectados.
E20	Carga máxima del escritorio superada. Retira parte de las cosas del tablero, desconecta el escritorio de la alimentación y a continuación vuelve a encenderlo.
E02	Protección frente a reflejos/vibraciones Comprueba que el escritorio ha sido colocado sobre una superficie plana y que debajo no hay ningún objeto que pueda bloquearlo.
E32	La tensión es superior al valor requerido. Desconecta el escritorio de la corriente y comprueba la conexión.
E31	La tensión es inferior al valor requerido. Desconecta el escritorio de la corriente y comprueba la conexión.
E60	Informa de la diferencia de altura entre la pata derecha e izquierda del escritorio. Desconecta el escritorio de la corriente y monta las patas a la misma altura.
RESET	
En primer lugar coloca el escritorio en la posición más baja (mediante el botón <input checked="" type="checkbox"/>). A continuación mantén presionado <input checked="" type="checkbox"/> durante 5 segundos.	

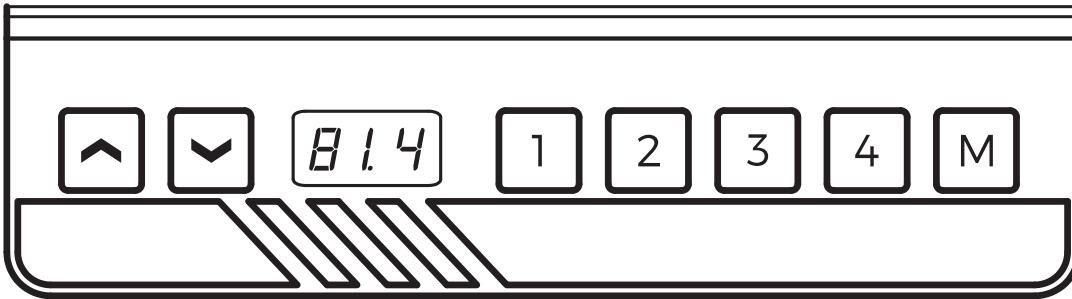
FI OHJAUSPANEELI	
<input type="checkbox"/> Ylös	
<input checked="" type="checkbox"/> Alas	
<input type="checkbox"/> Asetus1	
<input type="checkbox"/> Asetus2	
<input type="checkbox"/> Asetus3	
<input type="checkbox"/> Asetus4	
<input type="checkbox"/> Asetusten tallentaminen: paina "M" (LED-näytö alkaa vilkku) ja paina sitten 1 / 2 / 3 / 4 tallentaaksesi asetuksen.	
ONGELMIEN RATKAISU	
Hot	Suojaus ylikuumenemista vastaan. Irrota pöytä virtalähteestä 20 minutiksi ja käynnistä se sitten uudelleen.
E10	Irrota pöytä virtalähteestä ja tarkista sitten, että moottori ja ohjauspaneeli on kytketty oikein.
E20	Pöydän enimmäiskuormitus ylitetti. Poista osa esineistä pöytälevyltä, irrota pöytä virtalähteestä ja käynnistä se sitten uudelleen.
E02	Takaisku-/tärinäsuojaus. Tarkista, että pöytä on asetettu tasaiselle alustalle tai että sen alla ei ole estävä esineitä.
E32	Jännite on suurempi kuin vaadittu arvo. Irrota pöytä ja tarkista liitintä.
E31	Jännite on pienempi kuin vaadittu arvo. Irrota pöytä ja tarkista liitintä.
E60	Ilmaisee pöydän oikean ja vaseman jalan välichen korkeuseron. Irrota pöytä virtalähteestä ja asenna jalat samalle korkeudelle.
NOLLAUS	
Aseta pöytä ensin alimpaan asentoon (<input checked="" type="checkbox"/> painikkeella). Napsauta sitten <input checked="" type="checkbox"/> painiketta ja pidä sitä painettuna 5 sekunnin ajan.	

FR PANNEAU DE COMMANDE	
<input type="checkbox"/> Relever	
<input checked="" type="checkbox"/> Abaisser	
<input type="checkbox"/> Réglage1	
<input type="checkbox"/> Réglage2	
<input type="checkbox"/> Réglage3	
<input type="checkbox"/> Réglage4	
<input type="checkbox"/> Enregistrer le réglage : appuyez sur « M » (l'affichage LED commencera à clignoter) puis appuyez sur 1/2/3/4 pour enregistrer le réglage.	
RÉSOLUTION DE PROBLÈMES	
Hot	Protection contre la surchauffe. Débranchez le bureau pendant 20 minutes puis redémarrez-le.
E10	Débranchez le bureau de l'alimentation électrique, puis vérifiez SI le moteur et le panneau de commande sont connectés correctement.
E20	La charge maximale du bureau a été dépassée. Retirez certains éléments du dessus de table, débranchez le bureau, puis redémarrez-le.
E02	Protection contre des reflets/vibrations. Vérifiez que le bureau est placé sur une surface plane et qu'il n'y ait pas d'obstacles en dessous.
E32	La tension est supérieure à la valeur requise. Débranchez le bureau et vérifiez la connexion.
E31	La tension est inférieure à la valeur requise. Débranchez le bureau et vérifiez la connexion.
E60	Indique la différence de hauteur entre le pied droit et le pied gauche du bureau. Débranchez le bureau de l'alimentation électrique et installez les deux pieds à la même hauteur.
RESET	
Commencez par régler le bureau sur la position la plus basse (à l'aide du bouton <input checked="" type="checkbox"/>). Cliquez ensuite sur le bouton <input checked="" type="checkbox"/> et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes.	

HU VEZÉRLŐPANEL	
<input type="checkbox"/> Felemelés	
<input checked="" type="checkbox"/> Leeresztés	
<input type="checkbox"/> Beállítás1	
<input type="checkbox"/> Beállítás2	
<input type="checkbox"/> Beállítás3	
<input type="checkbox"/> Beállítás4	
<input type="checkbox"/> A beállítás mentése: nyomd meg az 'M'-et (a LED kijelző villogni kezd), majd nyomd meg az 1 / 2 / 3 / 4 gombot, a beállítás mentése érdekében.	
PROBLÉMAMEGOLDÁS	
Hot	Védelem a túlmelegedés ellen. Csatlakoztasd le az asztalt az áramellátásról 20 percre, majd állítsd újra üzembet.
E10	Csatlakoztasd le az asztalt az áramellátásról, majd ellenőrizd, hogy a motor és a vezérlőpanel megfelelően van-e csatlakoztatva.
E20	Az asztal maximális terhelése túl lett lépéve. Távolíts el a dolgok egy részét az asztallapról, csatlakoztasd le az asztalt az áramellátásról, majd állítsd újra üzembet.
E02	A visszaverődés/vibráció elleni védelem. Ellenőrizd, hogy az asztal egyenletes felületre lett-e állítva, vagy hogy az asztal alatt nem található-e semmilyen blokkoló tárgy.
E32	A feszültség nagyobb a szükséges mértéknel. Csatlakoztasd le az asztalt a hálózatról és ellenőrizd a csatlakozást.
E31	A feszültség kisebb a szükséges mértéknel. Csatlakoztasd le az asztalt a hálózatról és ellenőrizd a csatlakozást.
E60	Az asztal bal és jobb lábának magassága közti különbségről tájékoztat. Csatlakoztasd le az asztalt a hálózatról és szereld fel a lábakat azonos magasságban.
RESET	
Először (az <input checked="" type="checkbox"/> gomb használatával) állítsd az asztalt a legalacsonyabb helyzetbe, majd nyomd meg és tartsd lenyomva az <input checked="" type="checkbox"/> 5 másodpercig.	

Atlas L Electric

IT PANNELLO DI CONTROLLO / NO BETJENINGSPANEL / PL PANEL KONTROLNYL / RO PANOU DE COMANDĂ



PANNELLO DI CONTROLLO	
<input type="checkbox"/>	Alzare
<input checked="" type="checkbox"/>	Abbassare
<input type="checkbox"/> 1	Regolazione1
<input type="checkbox"/> 2	Regolazione2
<input type="checkbox"/> 3	Regolazione3
<input type="checkbox"/> 4	Regolazione4
<input type="checkbox"/> M	Salvataggio delle impostazioni: premere 'M' (il display LED inizierà a sfarfallare), quindi premere 1/2/3/4 per salvare l'impostazione.
RISOLUZIONE DEI PROBLEMI	
Hot	Protezione contro il surriscaldamento. Collegare la scrivania dall'alimentazione per 20 minuti, quindi riavvia la.
E10	Scollegare la scrivania dall'alimentazione, quindi verificare che il motore e il pannello di controllo siano collegati correttamente.
E20	Superamento del carico massimo della scrivania. Rimuovere parte degli oggetti dal piano di lavoro, scollegare la scrivania dall'alimentazione, quindi riavvia la.
E02	Protezione da contraccolpi/vibrazioni. Verificare che la scrivania si trovi su una superficie piana o che sotto di essa non siano presenti oggetti che la bloccino.
E32	La tensione è superiore al valore richiesto. Collegare la scrivania e controllare il collegamento.
E31	La tensione è inferiore al valore richiesto. Collegare la scrivania e controllare il collegamento.
E60	Informa sulla differenza di altezza tra la gamba destra e sinistra della scrivania. Collegare la scrivania dalla corrente e regolare le gambe ad un'altezza uguale.
RESET	
Innanzitutto, regolare la scrivania nella posizione più bassa (usando il pulsante <input checked="" type="checkbox"/>). Quindi fare clic e tenere premuto <input checked="" type="checkbox"/> per 5 secondi.	

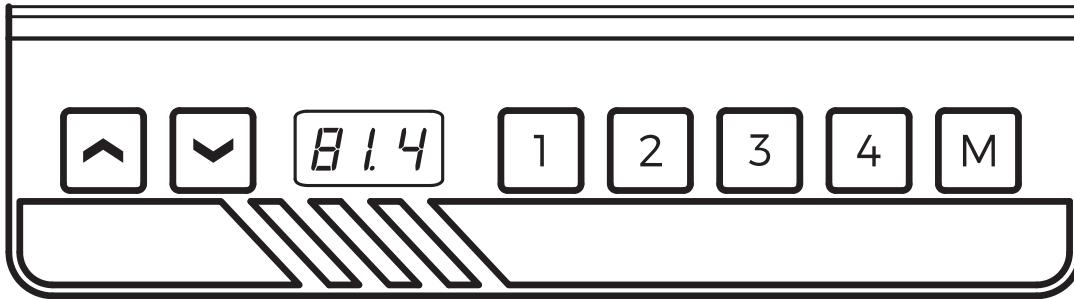
BETJENINGSPANEL	
<input type="checkbox"/>	Kjør opp
<input checked="" type="checkbox"/>	Kjør ned
<input type="checkbox"/> 1	Heydeinstilling1
<input type="checkbox"/> 2	Heydeinstilling2
<input type="checkbox"/> 3	Heydeinstilling3
<input type="checkbox"/> 4	Heydeinstilling4
<input type="checkbox"/> M	Minnekappen: Trykk på «M» (LED-skjermen begynner å blinke) og trykk deretter på «1»/«2»/«3»/«4» for å lagre innstillingen.
FEILSØKING	
Hot	Beskyttelse mot overoppheeting. Koble bordet fra strømforsyningen i 20 minutter og start det på nytt.
E10	Koble bordet fra strømforsyningen og kontroller tilkoblingen av motoren og betjeningspanelet.
E20	Bordet er overbelastet. Fjern litt av belastningen på bordet, koble bordet fra strømforsyningen og start det på nytt.
E02	Beskyttelse mot støt/vibrasjon. Kontroller at bordet står på en jevn overflate og fjern eventuelle hindringer under det.
E32	Spenningen er for høy. Koble bordet fra strømmen og kontroller tilkoblingen.
E31	Spenningen er for lav. Koble bordet fra strømmen og kontroller tilkoblingen.
E60	Angir at det er en høydeforskjell mellom bordets høyre og venstre ben. Koble bordet fra strømmen og juster bema til samme høyde.
NULLSTILLING	
Trykk på « <input checked="" type="checkbox"/> » til bordet er kjørt helt ned. Trykk deretter på « <input checked="" type="checkbox"/> » og hold trykket i 5 sekunder.	

PANEL STEROWANIA	
<input type="checkbox"/>	Podnieś
<input checked="" type="checkbox"/>	Opuść
<input type="checkbox"/> 1	Ustawienie1
<input type="checkbox"/> 2	Ustawienie2
<input type="checkbox"/> 3	Ustawienie3
<input type="checkbox"/> 4	Ustawienie4
<input type="checkbox"/> M	Zapisanie ustawienia: naciśnij 'M' (wyświetlacz LED zacznie migotać), a następnie naciśnij 1/2/3/4, aby zapisać ustawienie.
TROUBLESHOOTING	
Hot	Over-heating protection. Plug it off, allow the electric motor to cool down for 20 minutes, than replug it.
E10	Odlacz biurko od zasilania, a nastepnie sprawdz czy silnik i panel sterowania sa poprawnie podlaczone.
E20	Przekroczone maksymalne obciążenie biurka. Usuń część rzeczy z blatu, odlacz biurko od zasilania, a nastepnie uruchom je ponownie.
E02	Ochrona przed odbiciem/vibracjami. Sprawdz czy biurko zostało ustawione na równej powierzchni lub czy pod spodem nie znajdują się żadne obiekty blokujące.
E32	Napięcie jest wyższe od wymaganej wartości. Odlacz biurko od prądu i sprawdź połączenie.
E31	Napięcie jest niższe od wymaganej wartości. Odlacz biurko od prądu i sprawdź połączenie.
E60	Informuje o różnicach w wysokości pomiędzy prawą i lewą nogą biurka. Odlacz biurko od prądu i zamontuj nogi na równej wysokości.
RESET	
Najpierw ustaw biurko w najniższej pozycji (za pomocą przycisku <input checked="" type="checkbox"/>). Następnie kliknij i przytrzymaj <input checked="" type="checkbox"/> przez 5 sekund.	

PANOU DE COMANDĂ	
<input type="checkbox"/>	Ridică
<input checked="" type="checkbox"/>	Coboră
<input type="checkbox"/> 1	Setarea1
<input type="checkbox"/> 2	Setarea2
<input type="checkbox"/> 3	Setarea3
<input type="checkbox"/> 4	Setarea4
<input type="checkbox"/> M	Săvârșit setările: apăsați „M” (afişajul LED va începe să lumineze intermitent), apoi apăsați 1/2/3/4 pentru a salva setarea.
REZOLVAREA PROBLEMELOR	
Hot	Protecția împotriva supraîncălzirii. Deconectați biroul de la sursa de alimentare timp de 20 min, apoi reporniți biroul.
E10	Deconectați biroul de la sursa de alimentare, apoi verificați dacă motorul și panoul de comandă sunt conectate corect.
E20	Sarcina maximă a biourului a fost depășită. Îndepărtați câteva obiecte de pe birou, deconectați biroul de la sursa de alimentare, apoi reporniți biroul.
E02	Protectie împotriva mișcării/vibrărilor. Verificați dacă biroul a fost așezat pe o suprafață plană sau dacă nu există obiecte care sunt blocate sub acesta.
E32	Tensiunea este mai mare decât valoarea necesară. Deconectați biroul de la sursa de alimentare și verificați conexiunea.
E31	Tensiunea este mai mică decât valoarea necesară. Deconectați biroul de la sursa de alimentare și verificați conexiunea.
E60	Echipamentul vă informează despre o diferență de nivel între piciorul drept și cel stâng al biourului. Deconectați biroul de la sursa de alimentare și montați picioarele la o înălțime egală.
RESET	
Mai întâi, punete biroul în poziția cea mai joasă (cu ajutorul butonului <input checked="" type="checkbox"/>). Apoi, faceți clic și mențineți apăsat butonul <input checked="" type="checkbox"/> timp de 5 secunde.	

Atlas L Electric

RU ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ / SE KONTROLLPANEL / SK OVLÁDACÍ PANEL / UA ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ



RU ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ	
<input type="checkbox"/> Поднять	
<input checked="" type="checkbox"/> Опустить	
<input type="checkbox"/> Настройка 1	
<input type="checkbox"/> Настройка 2	
<input type="checkbox"/> Настройка 3	
<input type="checkbox"/> Настройка 4	
<input type="checkbox"/> Сохранение настроек: нажать «M» (светодиодный дисплей начнет мигать), затем нажать 1 / 2 / 3 / 4, чтобы сохранить настройки.	
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	
Hot	Защита от перегрева. Отключить стол от источника питания на 20 минут, а затем перезапустить.
E10	Отключить стол от источника питания, затем проверить правильность подключения двигателя и панели управления.
E20	Превышена максимальная нагрузка на стол. УстраниТЬ часть предметов со стола, отключить стол от источника питания и перезапустить его.
E02	Защита от отколов/вибрации. Убедиться, что стол стоит на ровной поверхности и что внизу нет предметов, которые его блокируют.
E32	Напряжение выше требуемого значения. Отключить стол от источника питания и проверить соединение.
E31	Напряжение ниже требуемого значения. Отключить стол от источника питания и проверить соединение.
E60	Отображает разницу в высоте между правой и левой ножками стола. Отключить стол от источника питания и установить ножки на одинаковой высоте.
СБРОС	
Сначала установить стол в самое нижнее положение (с помощью кнопки <input checked="" type="checkbox"/>). Затем нажать и удерживать <input checked="" type="checkbox"/> в течение 5 секунд.	

SE KONTROLLPANEL	
<input type="checkbox"/> Upphöj	
<input checked="" type="checkbox"/> Lämna	
<input type="checkbox"/> Inställning 1	
<input type="checkbox"/> Inställning 2	
<input type="checkbox"/> Inställning 3	
<input type="checkbox"/> Inställning 4	
<input type="checkbox"/> Spara inställningen: Tryck på "M" (LED-displayen börjar flimra) och tryck sedan på 1 / 2 / 3 / 4 för att spara inställningen.	
ПРОБЛЕМЛÖСНИГ	
Hot	Skydd mot överhettning. Koppla bort skrivbordet från strömförserjningen i 20 minuter och starta sedan om det.
E10	Koppla bort skrivbordet från strömförserjningen och kontrollera sedan att motorn och kontrollpanelen är korrekt anslutna.
E20	Maximal belastning på skrivbordet har överskridits. Ta bort några saker från bordsskivan, koppla ur skrivbordet från strömförserjningen och starta sedan om det.
E02	Skydd mot återstötning/vibrationer. Kontrollera att skrivbordet har placerats på en jämn yta eller att det inte finns några blockerande föremål under.
E32	Spanningen är högre än det erforderliga värdet. Koppla bort skrivbordet och kontrollera anslutningen.
E31	Spanningen är lägre än det erforderliga värdet. Koppla bort skrivbordet och kontrollera anslutningen.
E60	Anger skillnaden i höjd mellan skrivbordets höger och vänster ben. Koppla bort skrivbordet och placera benen på en jämn höjd.
RESET	
Стäll först in skrivbordet i det längsta läget (med hjälp av <input checked="" type="checkbox"/> knappen). Klicka sedan på och håll i <input checked="" type="checkbox"/> i 5 sekunder.	

SK OVLÁDACÍ PANEL	
<input type="checkbox"/> Zdvihnúť	
<input checked="" type="checkbox"/> Položiť	
<input type="checkbox"/> Nastavenie 1	
<input type="checkbox"/> Nastavenie 2	
<input type="checkbox"/> Nastavenie 3	
<input type="checkbox"/> Nastavenie 4	
<input type="checkbox"/> Uloženie nastavenie: stlačte 'M' (LED displej začne blikat) a potom stlačte 1/2/3/4 pre uloženie nastavenia.	
TROUBLESHOOTING	
Hot	Ochrana proti prehriatiu. Odpojte pisací stôl od napájania na 20 minút a potom ho reštartujte.
E10	Odpojte pisací stôl od napájania a skontrolujte, či sú motor a ovládaci panel správne pripojené.
E20	Prekročené maximálne zataženie pisacieho stola. Odstráňte niektoré predmety z vrchnej dosky, odpojte pisací stôl zo zástrčky a potom ho reštartujte.
E02	Ochrana proti odrazom/vibráciám. Skontrolujte, či je stôl umiestnený na rovnom povrchu alebo či sa pod ním nenachádzajú žiadne prekážky.
E32	Napätie je vyššie ako požadovaná hodnota. Odpojte stôl a skontrolujte pripojenie.
E31	Napätie je nižšie ako požadovaná hodnota. Odpojte stôl a skontrolujte pripojenie.
E60	Znázorňuje rozdiel vo výške medzi pravou a ľavou nohou stola. Odpojte stôl od napájania a namontujte nohy v rovnakej výške.
RESETOVÁŤ	
Najprv nastavte pisací stôl do najnižšej polohy (pomocou tlačidla <input checked="" type="checkbox"/>). Potom kliknite a podržte <input checked="" type="checkbox"/> na 5 sekund.	

UA ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ	
<input type="checkbox"/> Підняти	
<input checked="" type="checkbox"/> Опустити	
<input type="checkbox"/> Налаштування 1	
<input type="checkbox"/> Налаштування 2	
<input type="checkbox"/> Налаштування 3	
<input type="checkbox"/> Налаштування 4	
<input type="checkbox"/> Збереження налаштувань: натиснути M (світлодіодний дисплей почне мигати), потім натиснути 1 / 2 / 3 / 4, щоб зберегти налаштування.	
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	
Hot	Захист від перегрівання. Відключити стіл від джерела живлення на 20 хвилин, а потім перезапустити його.
E10	Відключити стіл від джерела живлення, потім перевірити, чи правильно підключені двигун і панель керування.
E20	Перевищено максимальне навантаження на стіл. Усунути частину предметів зі столу, відключити стіл від джерела живлення та перезапустити його.
E02	Захист від відскoku/вібрації. Переконатись, що стіл стоїть на рівній поверхні і під ним немає предметів, які його блокують.
E32	Напруга вище необхідного значення. Відключити стіл від джерела живлення та перевірити з'єднання.
E31	Напруга нижче необхідного значення. Відключити стіл від джерела живлення та перевірити з'єднання.
E60	Показує різницю у висоті правої та лівої ніжок столу. Відключити стіл від джерела живлення та перевірити з'єднання.
СБРОС	
Спочатку встановити стіл у нижче положення (за допомогою кнопки <input checked="" type="checkbox"/>). Потім натиснути та утримувати <input checked="" type="checkbox"/> протягом 5 секунд.	

